

## Поддержка и услуги отдела DDD

# Кто Что Где Как



Aging &  
Disability  
Services



Washington State  
Department of Social  
& Health Services

[www.dshs.wa.gov/ddd/index.shtml](http://www.dshs.wa.gov/ddd/index.shtml)

## Кто

### Для кого предназначена помощь отдела DDD?

Лицо, имеющее инвалидность вследствие порока развития, может иметь право на получение услуг отдела DDD, если:

- инвалидность наступила до достижения лицом 18-летнего возраста;
- предполагается, что инвалидность будет продолжаться неограниченное время; и
- инвалидность стала причиной значительных ограничений адаптивных функций данного лица.

Существуют следующие виды инвалидности вследствие порока развития:

- задержка умственного развития;
- церебральный паралич;
- эпилепсия;
- аутизм;
- неврологические или другие нарушения здоровья, аналогичные задержке умственного развития (включая общую задержку развития).

Отдел DDD определяет наличие права на получение услуг на основании критериев, указанных в главе 388-823 Административного кодекса штата Вашингтон (WAC). Приобретение статуса лица, имеющего право на получение услуг, не гарантирует предоставления платных услуг.

Ваш доступ к платным услугам зависит от следующих факторов:

- вашего соответствия требованиям к наличию права на получение определенного вида услуг;
- оцененной потребности в этой услуге; а также
- доступного финансирования для данной услуги.

### Что представляет собой отдел DDD?

Отдел помощи лицам, имеющим инвалидность вследствие порока развития (Division of development disabilities, DDD), входит в состав Управления по обслуживанию пожилых и инвалидов (Aging and Disability Services Administration, ADSA) Департамента социального обеспечения и здравоохранения (Department of Social and Health Services, DSHS). Отдел DDD оказывает помощь частным лицам, имеющим инвалидность вследствие порока развития, и их семьям в получении услуг и поддержки, основанных на индивидуальных предпочтениях, возможностях и потребностях.

Отдел DDD использует фонды штата и федеральные фонды для предоставления или оплаты услуг и поддержки, оказываемых лицам, имеющим соответствующее право, и их семьям. Ресурсы ограничены, и необходимые услуги не всегда могут быть доступны.

## Что

### Какие услуги являются доступными?

#### Ведение дела

Если было установлено, что вы имеете право на получение услуг отдела DDD, вам будет назначен распорядитель ресурсов по делу (Case Resource Manager), чтобы помочь вам и вашей семье:

- определять интересы и потребности в поддержке и помощи;
- координировать планирование и разработку ресурсов; а также
- следить за предоставлением услуг.

#### Личный уход по программе Medicaid / исключительной программе (Medicaid/Waiver Personal Care, MPC/WPC)

Услуги MPC/WPC включают контроль или практическую помощь при выполнении задач личного ухода за лицами, соответствующими функциональным и финансовым критериям наличия права на получение услуг. Эта помощь предоставляется по месту проживания такого лица, в семейном доме для престарелых и инвалидов (AFH) или в центре ухода за престарелыми и инвалидами с проживанием (ARC).

Личный уход по программе Medicaid (MPC) – это обслуживание, предоставляемое в рамках реализуемого штатом плана Medicaid; оно доступно лицам, соответствующим функциональным и финансовым критериям наличия права на участие в Программе для категорически нуждающихся (Categorically Needy Program, CNP).

#### Трудовая занятость

Постоянные услуги поддержки и профессиональной подготовки для лиц, имеющих соответствующее право, с целью получения и сохранения оплачиваемой работы в различных учреждениях и на рабочих местах. Могут включать индивидуальные или групповые варианты получения общественных услуг или услуг начальной профессиональной подготовки, чтобы помочь людям продвигаться в поиске работы.

#### Доступ к общественным услугам

Мероприятия, специальная помощь, защита интересов и обучение, направленные на то, чтобы помочь имеющим соответствующее право лицам в возрасте 62 лет и старше активно участвовать в жизни их района.

## Что

### Программа раннего вмешательства для младенцев и начинающих ходить детей

Услуги раннего вмешательства, включая координацию семейных ресурсов, для детей в возрасте до 3 лет, имеющих право на участие, и их семей.

### Поддержка семей

Индивидуальные и общественные услуги для помощи семьям в уходе за членом семьи по месту проживания. В число услуг входит уход с целью предоставления отдыха обслуживаемым лицам и лечение.

### Уход в приемных семьях

При определенных обстоятельствах осуществляется добровольное размещение детей в возрасте до 18 лет для ухода в приемные семьи.

### Общественная поддержка

Медсестринское обслуживание, профессиональные услуги и лечение, транспортировка и услуги интенсивной медицинской помощи, не покрываемые программой Medicaid.

### Обслуживание в психиатрических интернатах

Услуги и поддержка в разнообразных учреждениях, помогающие лицам вести независимую жизнь в обществе. Эти услуги могут быть предложены лицам по месту их жительства с помощью аттестованных поставщиков услуг или индивидуальных специалистов либо в лицензированных учреждениях. Уровень услуг поддержки основан на индивидуальных потребностях, он может меняться от нескольких часов в месяц до круглосуточного ежедневного обслуживания.

### Центры обучения и подготовки с проживанием (Residential Habilitation Centers, RHC)

Пять учреждений по уходу с постоянным проживанием, управляемых штатом, предоставляют интенсивные услуги для лиц, нуждающихся в медсестринском уходе высокого уровня или в развитии навыков. Уход с целью предоставления отдыха обслуживаемым лицам и другие специализированные услуги могут предоставляться лицам, живущим в соответствующих районах.

**Запрет дискриминации:** Согласно правилам Департамента социального обеспечения и здравоохранения, ни одно лицо не может быть подвергнуто дискриминации в данном учреждении или в учреждениях его подрядчиков на основании расовой принадлежности, цвета кожи, национального происхождения, пола, возраста, вероисповедания, убеждений, семейного положения, наличия инвалидности или статуса ветерана вьетнамской войны либо наличия физических, психических или сенсорных недостатков.

## Как

### Как я могу получить поддержку и услуги?

**1** Позвоните в местный отдел DDD или найдите его координаты в телефонном справочнике в разделе "Штат Вашингтон, Департамент социального обеспечения и здравоохранения, Отдел помощи лицам, имеющим инвалидность вследствие порока развития" (Washington State, Social and Health Services Department, Developmental Disabilities Division).

**2** Попросите предоставить бланк заявления для определения права на получение помощи. Вам следует вернуть заполненное заявление и продолжить прохождение процедуры определения права, чтобы узнать, имеете ли вы или член вашей семьи право на получение услуг.

**3** Если у вас или члена вашей семьи возникла экстренная ситуация, требующая немедленного внимания, или вы не можете прийти на собеседование, сообщите об этом сотруднику, когда будете звонить. Отдел DDD не может предоставлять платные услуги до тех пор, пока не будет определено, что вы имеете право на получение услуг отдела DDD, но сотрудники отдела могут помочь вам, предоставив необходимую информацию и направления.

**4** Если у Вас есть вопросы о развитии своего ребёнка, позвоните по справочному телефону программы «Здоровье семьи» (Family Health) или в программу ранней помощи младенцам и детям ясельного возраста (Infant Toddler Early Intervention Program). Попросите соединить вас с местным координатором семейных ресурсов (family resources coordinator).

**ЗАДАЧА** Отдела помощи лицам, имеющим инвалидность вследствие порока развития (DDD), состоит в том, чтобы попытаться внести положительные изменения в жизнь людей, имеющих право на получение услуг, путем предложения качественной поддержки и обслуживания, которые основаны на индивидуальной и семейной помощи, являются стабильными и гибкими, соответствуют лицу, имеющему инвалидность, и его семье и способны удовлетворить индивидуальные потребности. Поддержка и услуги должны предлагаться такими способами, чтобы обеспечить людей необходимой информацией для принятия решений об имеющихся у них вариантах действий и предоставить оптимальные возможности для успешного получения помощи.

## Где

Район 1 (N.E. Washington)

**1-800-462-0624**

Spokane 509-329-2900  
Мозес Лейк 509-764-5674

Линия ТТУ 509-568-3038

Колфакс 509-397-5053

Омак 509-846-2098

Колвилл 1-866-715-3646  
509-685-5649

Уэнатчи 509-667-6164

Район 2 (S.E. Washington)

**1-800-822-7840**

Якима 509-225-4620  
Линия ТТУ 509-454-4321

Саннайсайд 509-839-7114

Кларкстон 509-751-4637

Уолла Уолла 509-526-2580

Элленсбург 509-925-0405

Уапато 509-877-5190

Кенневик 509-374-2111

Якима Аутстейшн 509-225-7970

Район 3 (N.W. Washington)

**1-800-788-2053**

Эверетт 425-339-4833  
Линия ТТУ 425-339-4850

Мт Вернон 1-800-491-5266  
360-416-7261  
Линия ТТУ 360-416-7270

Беллингхам 1-800-239-8285  
360-714-5000  
Линия ТТУ 360-714-5002

Оук Харбор 1-877-890-2631  
360-240-4729

Район 4 (Округ King)

**1-800-314-3296**

Сиэтл 206-568-5700  
Линия ТТУ 206-720-3325

Кент 1-800-974-4428  
253-372-5770  
Линия ТТУ 253-372-5759

Район 5 (Округ Pierce/Kitsap)

**1-800-248-0949**

Тасома 253-404-6500  
Линия ТТУ 253-572-7381

Бремертон 1-800-735-6740  
360-475-3490  
Линия ТТУ 360-475-3492

Район 6 (S.W. Washington и Olympic Peninsula)

**1-800-339-8227**

Олимпия 360-725-4250  
Линия ТТУ 360-586-4719

Порт Анжелес 1-877-601-2760  
360-565-2700

Абердин 360-537-4360

Порт Таунсенд 360-379-4324

Сентралья 360-807-7010

Шелтон 360-432-2039

Келсо 360-501-2520  
Линия ТТУ 360-501-2489

Саут Бенд 360-875-4244

Лонг Бич 360-642-6237

Ванкувер 1-888-877-3490  
360-750-4250  
Линия ТТУ 360-690-4738

Программа раннего вмешательства для младенцев и начинающих ходить детей (Olympia)  
**360-725-3500 / линия ТТУ: 360-407-1087**

Справочный телефон программы «Здоровье семьи»  
**1-800-322-2588**

Центральное отделение отдела DDD (Olympia)  
**360-725-3413**

Для получения дополнительной информации посетите веб-сайт отдела DDD по адресу:

<http://www.dshs.wa.gov/ddd/index.shtml>